

TRABAJO

Año IV

N.º 118

Aparece semanalmente

ORGANO DE LAS SOCIEDADES OBRERAS

Aparece semanalmente

PRECIOS DE SUSCRIPCION

Número suelto, 5 cts. Fuera: trimestre 1'00 ptas.
Un mes 25 id. Extranjero: id., 1'50 id.
Número atrasado, 10 céntimos

Elche 1.º Octubre 1911

REDACCION Y ADMINISTRACION
Calle de San Jorge, n.º 23

NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES

OCTUBRE

1

DOMINGO

1813—Reúnen en Cádiz Cortes ordinarias.

Después de la huelga

La mordaza que supone la previa censura, no nos deja ser todo lo explícitos que necesitamos. Ya pasará la actual anomalía de circunstancias y hablaremos claro, en la Prensa y en el mitin.

¡Bien aprovechan los caciques la suspensión de garantías!

El paro

Se inició en la mañana del jueves, 21, y fué general, en la industria alpargatera, ese día y el siguiente. El sábado trabajaron muchos, en vista de haber dado por terminada la huelga, de un modo oficial, la Federación Obrera de Bilbao y la Unión General de Trabajadores.

Antecedentes

Los obreros ilicitanos se habían propuesto ir al paro que han efectuado, por un acto de solidaridad con sus compañeros bilbaínos y con los del resto de España. De ningún modo había entrado en su ánimo saquear ni realizar acto alguno que se pudiera considerar vituperable.

Esto lo sabían muy bien las autoridades que han dirigido el cotarro en Elche, pero había que darle un carácter antipolítico al movimiento, y

allá va el cierre de las Casas de Banca y fuerzas armadas que las preserven de cualquier contingencia. (!)

Repetimos, pues, que la clase obrera organizada de Elche se había propuesto efectuar un paro serio, sin alharacas, análogo al de 2 Agosto 1909, que tan pacífico desarrollo tuvo; pero eso hubiera sido prudencia y sensatez en los directores de la política local, y habría que demostrar que el caciquismo está por encima de la justicia, en este desamparado pueblo, y así se hizo.

* * *

No podemos ocuparnos hoy de las insensatas provocaciones de la municipalería y situacioneros al pueblo; ni de las amenazas y otros trabajos realizados cerca de los detenidos, para encontrar un «cabecilla», amenazas y trabajos que aun cuando han arrancado de seres infantiles declaraciones obligadas por medios persuasivos, no han bastado á desvirtuar la verdad, que, al menos por esta vez, ha brillado; ni podemos, por último, ocuparnos del matonismo imperante en los días á que hacemos referencia, por la consabida censura.

Ya hablaremos.

Instrucción

A las obreras

No creo que ninguna de vosotras sea tan necia que no aspire á mejorar nuestro estado actual de vida. Y si esto nos sucede á todas, justo es reconocer que nos preocupamos muy poco de averiguar las causas que originan este malestar social que nos obliga á vivir muriendo en este estrecho recinto de miseria y de anemia en que se desenvuelve el proletariado universal.

Todas somos á quejarnos de nuestras desdichas; todas clamamos contra nuestras desventuras,

pero muy pocas las que investigamos buscando los medios que nos conduzcan á transformar el actual orden social de cosas, único remedio á mi modo de ver, de cambiar de faz el mundo y lograr nuestra emancipación y la de todos los seres humanos.

Y si está probado hasta la saciedad, que mediante nuestra unión se consigue mejorar en algo nuestra suerte, esta unión será más potente y sólida cuanto más instruidas y cautas seamos; pues sabido es, que á mayores conocimientos de causa, mayor será nuestra conciencia de lo que hagamos y de lo que dejemos por hacer.

Y no creo hacer ninguna afirmación errónea al deciros que la principal causa de la miseria que padecemos, obedece al lastimoso estado de incultura de los pueblos, á la crasa ignorancia de las clases menesterosas y muy particularmente las mujeres, toda vez que los hombres encargados de regir los destinos de nuestro desgraciado país, nos tienen tan en olvido, que ni siquiera se acuerdan de que las obreras también formamos parte de la familia racional.

De modo es, que hay una necesidad imprescindible de que la obrera se instruya, sea estudiosa é inteligente, medite sobre la marcha que el mundo sigue y sobre el lugar que el obrero ocupa en el gran concierto humano y vea si es justo y lógico que trabajando tan inhumanamente, lleve una vida cruel y misérrima.

Siendo instruidas, conseguiremos hacer nuestras sociedades sólidas y potentes; siendo estudiosas y buenas asociadas alcanzaremos ganar mejores salarios, ser más respetadas y vida más holgada.

Emprendamos cuanto antes esta obra bienhechora si no queremos ser arrastradas por el retroceso; aprendan á leer las que no sepan, pero sin demora y con interés; enterémonos de la prensa obrera y seamos constantes en el estudio si es que deseamos no figurar por más tiempo en ese montón anónimo que se le designa con el nombre de carne explotada.

ASUNCIÓN PORCEL

La cuestión política y social

Como me lo presumía, así pasó lo que anunciaba. Dispensadme lec-

tores, el que otra vez no adivine. En esta ocasión fui un profeta. Se trata de las pasadas algaradas.

Como decía en los números anteriores, de haber sido un gobierno demócrata como se apellida y haber estado versado en la cuestión social, la tempestad furiosa que se ha desencadenado no hubiese pasado de unos nubarrones pasajeros.

De entre el cúmulo de cosas inexactas que dice el Sr. Canalejas juzgando este movimiento huelguístico, destácase una que no deja de ser una tontería en labios de un hombre ilustre.

¿Si el carácter de la huelga era revolucionaria—como dice el presidente—cómo terminar ésta al ceder los patronos con las peticiones que pedían los obreros malagueños? ¿Y la de Asturias no quedó zanjada con el arreglo de patronos y obreros? Que intentó reproducir el conflicto, esto sabe todo el mundo que fué al despedir á un obrero por suponerse agitador. Y si esto sucede luego de estar la solidaridad entre los trabajadores, es decir, que vuelven al trabajo apenas son atendidos como los de Málaga y Asturias, ¿cómo no haberlo hecho los de Bilbao que vienen, no obstante el ser políticos, luchando por su mejoramiento económico?

Si, señor Canalejas, esta es la verdad de los hechos y usted hable lo que quiera de revoluciones. Contra la lógica se estrellará su gran mentalidad. Lo cierto es que por su cobardía con los patronos de Bilbao hubiésemos podido lamentar transtornos que no ansiamos más que cuando estén justificados.

V. S.

Tribuna Obrera

Cada día que pasa y conforme se van sucediendo las cosas, enlazadas unas con otras, estamos más convencidos de que los patronos sienten más odio hacia las sociedades de resistencia, y que su única pesadilla es ver si pueden dar al traste con ellas.

Tal manifestación nos sugiere hacerla, porque conocedores como somos de su modo de ser y obrar, y estando como estamos á la expectativa de todos sus movimientos, hacemos estos cada día más firmemente convencidos de que nos están echando el guante, para ver si lo

Eso ha hecho *don* Antonio Bor-
donado Giner; ese que desempeñan-
do el cargo de presidente (lástima

TRABAJO

de nombramiento) del «Centro Industria Alpargatera», nunca se ha dignado atender á los obreros por considerarse á más alto grado que estos; ese que en la cuestión surgió en casa de otro patrono en donde á los obreros les sobraba la razón por encima del *revólver de Bordonado*, plantó de patitas en la calle á la Comisión obrera que fué al Centro Industria, á solucionar dicha cuestión, por no saber el... señor... Bordonado ni siquiera hablar con los obreros que tan poco saben á juicio de este adoquín.

Este señor... matón debe pensar ya como piensan las personas, porque de no haber tenido el pueblo de Elche educación como dice este... señor, tal vez hubiera pasado otra cosa en el momento que intentó contra la vida del concejal Socialista.

Dicho esto, no puedo menos que unir mi protesta á la del pueblo, por el procedimiento ruin de las autoridades, impidiendo el derecho de ciudadanía, y amparar el matonismo.

DIEGO ESCLAPEZ

Málaga y Septiembre 1911.

Dicen las personas de edad que no han conocido otro Alcalde como D. Serafin.

Es el que más recuerdos deja en Elche...

La familia de D. Julián López

En el tren de las ocho de la noche del domingo próximo pasado, marcharon á Pinto doña Dolores Burgos Martín, esposa del dignísimo exsecretario de este Ayuntamiento D. Julián López, y sus hijas las lindas señoritas Pilar, Emilia y Lola, que tan gratos recuerdos de simpatías han dejado en esta ciudad.

A despedirlas acudieron un sin número de personas que invadían casi el espacioso andén de la estación; desarrollándose al partir el tren una escena tiernísima entre las viajeras y sus buenas amigas representadas allí en lo más florido y escogido de las señoras y señoritas de la buena sociedad ilicitana, y de muchos caballeros y pollos que fueron á darles el adiós de despedida.

En el tren de las nueve de la mañana del siguiente día marcharon también á Alicante á incorporarse á su Sra. madre y hermanas y salir para Pinto, los otros dos hijos Julianito y Pepe, tan populares entre nosotros y tan queridos de todos.

Deseamos á D. Julián López y á su respetable familia toda suerte

de felicidades en su nueva residencia y les reiteramos las seguridades de nuestro particular aprecio y el que les tiene el pueblo de Elche.

EN EL AYUNTAMIENTO

Sesión del 29 Septre. 1911

Después de leída el acta de la sesión anterior, el concejal Sr. Sansano usa de la palabra para rectificar, lamentándose de tener que hacerlo, por considerar que las actas deben ser reflejo fiel de lo que se discuta y apruebe en las sesiones. Manifiesta que en la sesión anterior no pudo decir que los monárquicos son unos canallas, porque no tiene motivos para ello y que de tenerlos no hubiera llegado al extremo de pronunciar esos conceptos en la sesión municipal, sin que esto quiera decir que no lo hubiera dicho en otras partes.

Lo ocurrido fué—dice el Sr. Sansano—que discutiendo con la presidencia si podía ó no retirarse, el secretario interino Sr. Tari, revólver en mano, le instó para que se quedara en el salón de sesiones, y como esto no consta y aparecen palabras que no pronuncié pido se hagan constar mis manifestaciones á la vez que hago constar mi protesta por la forma en que se ha redactado el acta que discutimos.

Seguidamente el compañero Vives usa también de la palabra para rectificar lo que en justicia debe ser rectificado. He de protestar—dice el amigo Vives—de que no consten en la presente acta las rectificaciones que solicité en la sesión pasada, protesta que se funda en los principios de la ley municipal que da derecho á que las minorías hagan constar sus opiniones sobre aquello que en las sesiones se trate. En cuanto al acta que acaba de leerse, solicito se haga constar que en el momento en que me retiré del salón había sido aprobada el acta anterior sin que la presidencia me dejase seguir rectificando los conceptos que á mi juicio eran rectificables, entrando después de esto á tratar otras cuestiones por lo que hube de pedir la venia de la presidencia para retirarme, haciendo saber que lo hacía por motivos de salud, lo cual no consta en el acta que acaba de leerse y me interesa se haga constar.

Por otra parte, conviene tener en cuenta que cuando me retiré del salón no estaba empezada ninguna votación, en cuyo caso me hubiera quedado porque así lo previene la ley. Así mismo hago constar que las palabras que se atribuyen al señor Sansano, éste no las pronunció.

¡Ya se levantarán las garantías constitucionales y podremos hablar claro! Hoy no lo hacemos, porque la previa censura no las deja publicar. Lo haremos á su tiempo y tendrán que oírnos hasta los sordos.

Diose cuenta de una carta en la

que los Sres. Ibarra y Clement manifiestan á la Corporación no se consideran lo bastante peritos para poder tasar el precio del cuadro de San Fernando.

El compañero Vives manifestó la conveniencia de que las obras de arte que existan en la casa Ayuntamiento de las cuales pueda obtenerse un buen rendimiento, deben ser enajenadas á fin de poder emplear el dinero que se obtenga en hacer las obras que faltan para la traída de las aguas.

En parecidos términos se expresaron otros señores concejales, acordándose poner el hecho en conocimiento del ministerio de Bellas Artes.

Dase cuenta de los acuerdos tomados por la Junta de Sanidad relativos al saneamiento de la Albufera y Saladar, acordándose después de regular discusión en la que el concejal Sr. Fluxá denunció la pasividad con que ha resuelto este asunto la presidencia, conceder un plazo de tres meses para sanear los puntos indicados.

La presidencia, teniendo en cuenta indicaciones de la Junta de Sanidad, manifestó su propósito decidido (que creemos no lo llevará á cabo) de construir un cementerio civil y un lavadero en el «Clot dels tres» para lavar la ropa de los enfermos.

El Sr. Fluxá y el compañero Vives hicieron atinadas observaciones sobre la construcción del lavadero en el sitio indicado, teniendo en cuenta que en la barriada del arrabal no existe otro punto para lavar la ropa que el propuesto por la presidencia, lo cual tiene el inconveniente de no poder dedicarse los habitantes del arrabal á los trabajos citados, si como se pretende aquel lugar lo destinan á lavadero para ropas de enfermos, lo que podía hacerse en la acequia del huerto del contador.

También manifestó nuestro amigo Vives su satisfacción por que se ponga mano en la construcción del Cementerio civil á cuyo fin ruega de la presidencia tenga en cuenta que al construirse éste se vea la manera de que la puerta de entrada no sea á la parte opuesta del Cementerio general.

Acto seguido se procedió á un sorteo entre cuatro Sres. Concejales para ver á cual de éstos tocaba cesar en el desempeño de su cargo, sorteo que se verificó en un saquito sin que para nada se tuviera en cuenta la indicación que en tiempo oportuno hizo el Sr. Fluxá, de que se utilizara para el expresado sorteo el biombo que se usa en toda clase de sorteos.

La concurrencia enorme que acudió á presenciar la sesión del viernes, tenía la completísima seguridad de que la suerte había de tocarle á un Sr. Concejal democrata y por fin la mano del señor presidente extrajo del saquito una bola en la que se contenía el nombre de D. Victor Fenoll Leiza. ¡¡¡OH, CASUALIDAD!!!

Este es el mismo nombre que entre el público se susurraba. ¿Hubo amaño? No podemos afirmarlo. Los autores, si les hay, darán la contestación á los rumores que corren por el pueblo.

El último asunto que figuraba en la orden del día era el expediente para proveer en propiedad la plaza de secretario de Ayuntamiento.

Concursante único que se presentó fué el Sr. Tari Sánchez. Le fué adjudicada la plaza CON EL APLAUSO UNANIME DEL NUMEROSO PÚBLICO QUE ESTABA PRESENTE.

¡Buena ganga te ha tocado en suerte, pueblo!

Fuera del orden del día el compañero Vives lamentó de haber sido excluido de la comisión de Hacienda, desde cuyo puesto podía la minoría antidinástica que forman él y el Sr. Sansano fiscalizar la administración del pueblo.

También se lamenta nuestro correligionario de que en tiempos en que al frente de la Alcaldía se halla el Sr. Segura, no se siga el mismo procedimiento que se empleó cuando era alcalde el Sr. Sansano, el cual mantuvo en la Comisión á la única oposición verdad que sube al Ayuntamiento.

Extrañase nuestro amigo de que se haya tomado el acuerdo de separación, por cuanto los únicos que concurrían á la Comisión de Hacienda eran él y el Sr. Sansano que también le eliminaban, pues nosotros somos los únicos que hemos hecho trabajos para los presupuestos del año venidero.

Termina el compañero Vives manifestando que vería con disgusto le ocurriera en la Comisión de Instrucción pública, á la que ha sido destinado, lo propio que le ocurría en la de Hacienda, que por muchos requerimientos que hizo no pudo conseguir concurrieran los demás concejales á los cuales se les encarga hoy el trabajo de la Comisión de Hacienda.

Terminó la sesión con unas preguntas del Sr. Sansano relativas á las aguas y á la categoría de la Alcaldía de Elche.

Banco de Cartagena

CUENTA DE HONOROS

Cartagena, Murcia, Sevilla, Alicante, Huelva, Lorca, La Unión, Aguilas, O ihuela, Mazarrón, Cieza, Caravaca, Melilla, Hellín, Elche, Yecla, Cádiz y Alcoy.

Pesetas

Saldo anterior	14.816.113'59
Imposiciones durante la semana	329.068'38
Suma	15.145.181'97
Reintegros	325.277'15
Saldo	14.824.904'82

Cartagena 23 Septiembre 1911.

Tipografía de José Agulló Sánchez

ANUNCIOS

RELOJERIA
DE
Francisco Gómez Valero
Corredera, 6.—ELCHE

Este establecimiento garantiza todas las composuras que hace, sirviendo los encargos con la mayor prontitud.

Isidro Ibáñez
DEPÓSITO DE HORMAS
San Pedro, 14.—ELCHE

Caballero chapadas . . . 3'25
Señora idem . . . 2'95
Niño del 28 al 32. . . 2'65
Niño del 16 al 37. . . 1'75
Modelos los que se deseen.

RIBERA Y CUSIDÓ
SABADELL
Fábrica de cartón cuero para la confección de calzado

DEPÓSITO EN ELCHE
Isidro Ibáñez
San Pedro, 14.—ELCHE

GRAN FARMACIA de A. COQUILLAT

Calles Troneta y Aureliano Ibarra.—ELCHE

Especialidades Nacionales y Extranjeras, Medicamentos modernos, Oxígeno, Ortopedia y todo cuanto se relacione con la Farmacia Moderna. Exactitud y escrupulosidad en todas las preparaciones y despacho de recetas.

Entre las especialidades más importantes e hallan las siguientes á precios reducidos:

Agua milagrosa de S. José	lactobacilina	Jabones medicinales.	Antiacidas Jeba	Sulfo ricinato sódico
Azufre líquido vulcanizado del Crema Simón	Depurativo Richelet	Jarabe Delabarro	Carbón belloc	Timol Casals
Dr. Terrades	Bismuto Quesneville	FAMEL	Brea y regaliz Camilo Pérez Té Chambard	Zampironi mata-mosquitos Tapioca
Aceite vulcanizado (veterinaria)	Denticina F. Izquierdo	Aguiló hipofosfitos con hemoglobina	Pasta dentrificadora	Petróleo Gal
Aceite gris de Vigier	Dinamógeno Saiz Carlos	Rami (bromoformo)	Poptonato de hierro	Pepsina glicerizada Grüber
Aspirina Bayer (tabletas)	Dentofilo infantil	Hipofosfitos Climent SALUD	Pildoras Blancard	Blandet
Agua oxigenada	Dolorina para el dolor de cabeza	Laroz naranjas amargas	Quina Laroché	Estrany creosota
azahar	Depilatorio	Lacto-fosfotocal Durard	Digital	Rábano yodado
de Carabaña	Elixir estomacal Saiz de Carlos	Yoduro hierro Blancard	Gisbert	Domeneck
de Ynsalus	polibromurado Ivon	Espinar	Leras fosfato hierro	Pagliano
de Loeches	tridigestivo	Quina Laroché	Guayacol	Glicerofosfato (cal, sosa y hierro)
de Mondarib	Clorhidropéptico	Deschiens (hemoglobina)	Kola granulada Astier	Licor antigotoso Laville
de Robinat	Verdi	Kola granulada Astier	Levadura Coirre	Licor brea
de Tona	Vivas Pérez	Leche condensada La Lechera	del Polo	El prado
de Vichy	Callol	La Niñera	Formiguera	Linimento A. Ojea (veterinaria)
de Valdelazura	Griego	Lab lacto fermento Mialhe	Magnesia granulada Bislop	Kings
de Vilajuega	Guayacol	Dr. Trigo	Metafer Bouty	Metarsol Bouty
de Solares	Busto (poliformiatos)	Odol	Panacea Weckero	Pastillas Valda
Arivie Sánchez	gomenol Climent	Pastillas Bonald	Miratón purgantes	Andreu
Antikatmia	Espermina	Richard	Somatose	SALVARSAN 606
Aceite higado de bacalao	Enofosforina Sierra			
Algodón Forman	Emulsión Scott			
Alcohol menta Ricles	Marfil			
Antiséptico pulmonar Giner Aliño	Esanofele Bisleri			
Anticólico Salvador (veterinaria)	Estafiasa Doyen			
Miravet	Esencia Zarzaparrilla			
Swan Kieft	Koc Cazallilla veterinaria			
Antifebrifugo Llopis	Fortose Witte			
Azucar cacao	Ferro-quina Bisleri			
Biolactil comprimidos	Fosfatina Falieres			
Bálsamo Rengue	Fuego Concorio veterinaria			
Bicarbonato sosa purísimo	Gránulos Vals			
Bromidia Battle	Franko			
Callicida Escrivá	dométricos (surtido)			
Carnina Lefrankc	Gaiarsol Bouty			
Carne Liebig	Grajeas Nyrdal (Neurastenia)			
líquida V. García	hemoglobina Deschiens			
Valentine	yoduro potasa Cros			
Cascarine Leprince	Glicerofosfato Robin			
Callivoro Marthand	Espinar			
Cloruro etilo Henning ampollas	Hemoglobina líquida Grau			
Cápsulas Mucogeno	Hemoglobina Stengre			
Arheol	Hemicranina Caldeiro			
Adrián	Histógeno Llopis			
Cognet	Pelletier			
Bruelet amil valerianico	Hierro Bravais			
Brue benzoyodhidrina	Harina lacteada Nestlé			
Comprimidos Vichy	Yodalosa Galbrun			

Fábrica de Medias y Calcetines

Pedro Pastor Agulló

Se hacen y componen, á la perfección, toda clase de género de este ramo. Prontitud, esmero y economía en los encargos de puntos lisos, calados y especiales. Venta de máquinas de coser y hacer calceta.

No comprar sin antes visitar la acreditada casa de PEDRO «EL CALSERO».

Bajada del Puente, núm. 1
ELCHE

SE VENDEN AGUJAS DE ALMARADA
al precio de 25 cénti-
y dos 45 céntimos, en
la calle del Horno, 14.
José Esclapez Bórez

Planchadora cañonan toda clase de gorros para niño.
Se plancha toda clase de ropa de señora, ca-
ballero y niños; se en-
Calle Facho, núm. 6
Julia Machade y Gimones

Fábrica de Aguardientes, Licores y Jarabes

Joaquín Pérez Sánchez
ELCHE

Manuela Barceló Guilabert

Confección de medias y calcetines. Se hace con prontitud y economía toda clase de género perteneciente á este ramo, lo mismo en calados que lisos de punto.

Visita la casa y os convencereis.

Bajada del Puente, 7 **ELCHE** Barbería 1.º de Mayo